

disano ●
illuminazione

Sport outdoor



Les projecteurs Disano bénéficient tous de son extraordinaire expérience dans l'éclairage intérieur et extérieur des complexes sportifs, dont certains d'importance mondiale. Quand l'éclairage doit répondre à des critères très stricts d'efficacité lumineuse, indispensables pour les compétitions internationales, et aux contraintes de la diffusion télévisée en haute définition, il est catégorique d'obtenir un excellent éclairage vertical, une grande uniformité, un très bon rendu des couleurs, un très grand confort visuel pour le public et pour les athlètes, sans aucun éblouissement. De plus, la stabilité de la lumière est un critère essentiel pour des vidéos de qualité supérieure. Les produits Disano peuvent éclairer les grands stades et les centres sportifs polyvalents, en garantissant une bonne répartition de la lumière ainsi qu'un design moderne et Made in Italy.

La gama de proyectores Disano es fruto de la consolidada experiencia de diseño de instalaciones deportivas tanto cubiertas como al aire libre, algunas de importancia mundial. Cuando el alumbrado debe responder a los estrictos requisitos de eficiencia que requieren las competiciones internacionales, con tomas televisivas en alta definición, es necesario lograr elevados niveles de iluminación vertical, uniformidad, una excelente reproducción del color, y una atención al confort visual de los espectadores y los atletas, así como un alumbrado sin ningún tipo de deslumbramiento. Asimismo, la estabilidad de la luz es un requisito fundamental para obtener grabaciones de vídeo de excelente calidad. Disano ofrece productos perfectamente capaces de iluminar tanto grandes estadios como instalaciones deportivas polivalentes, prestando especial atención no sólo a la distribución de la luz, sino también al diseño de la luminaria, moderno y rigurosamente Made in Italy.

Линейка прожекторов Disano основана на консолидированном опыте проектирования спортивных сооружений, как крытых, так и открытых, некоторые из них мирового значения. Когда освещение должно соответствовать строгим требованиям эффективности, предъявляемым международными соревнованиями, с высокоразрешающими телевизионными съемками, необходимо обеспечить высокий уровень вертикального освещения, его равномерность, отличную цветопередачу, внимание к визуальному комфорту зрителей и спортсменов, а также абсолютно безбликовое освещение. Кроме того, стабильность света является фундаментальным требованием для получения высококачественного видео. Компания Disano предлагает продукты, которые могут освещать как большие стадионы, так и многофункциональные спортивные сооружения, уделяя особое внимание распределению света, а также современному дизайну «Made in Italy».

Gama reflektorów Disano jest wynikiem ugruntowanego doświadczenia w projektowaniu - zarówno wewnętrznych, jak i zewnętrznych obiektów sportowych - mających znaczenie wręcz globalne. Kiedy oświetlenie ma spełniać rygorystyczne wymagania w zakresie wydajności podczas zawodów na poziomie międzynarodowym, przy realizacji nagrań telewizyjnych w wysokiej rozdzielczości, konieczne jest uzyskiwanie wysokiego poziomu oświetlenia pionowego, jednolitości, optymalnego współczynnika oddawania barw, pełnego komfortu wzrokowego dla widzów i atletów, a także oświetlenia pozbawionego efektów oślepiających. Stabilność światła jest również podstawowym warunkiem umożliwiającym realizację dobrej jakości nagrań wideo. Firma Disano dostarcza urządzenia, które zapewniają doskonałe oświetlenie - zarówno dużych stadionów, jak i wielofunkcyjnych obiektów sportowych - zwracając szczególną uwagę nie tylko na rozsył światła, ale także na design wykorzystywanych opraw, który jest nowoczesny i rygorystycznie Made in Italy.

A gama de projectores da Disano é o resultado da experiência consolidada na concepção de instalações desportivas interiores e exteriores, algumas das quais de relevância mundial. Quando a iluminação deve cumprir os rigorosos requisitos de eficiência das competições internacionais, com gravações televisivas de alta-definição, é necessário obter elevados níveis de iluminação vertical, uniformidade, excelente restituição cromática, total bem-estar visual dos espectadores e dos desportistas, assim como uma iluminação absolutamente livre de encadeamento. Além disso, a estabilidade da luz é um requisito fundamental para obter gravações de boa qualidade. A Disano oferece produtos que são perfeitamente capazes de iluminar tanto o grande estádio como as instalações desportivas polivalentes, prestando especial atenção não apenas à distribuição da luz, mas também ao design da luminária, que é moderna e exclusivamente Made in Italy.

Řada projektorů značky Disano vychází z konsolidovaných zkušeností v oblasti navrhování vnitřních i venkovních sportovních zařízení, z nichž některá patří ke světové špičce. Pokud má osvětlení splňovat přísné požadavky kladené na účinnost v rámci mezinárodních soutěží přenášejících v televizních přenosech s vysokým rozlišením, je nutné dosáhnout vysoké úrovně vertikální osvětlenosti, rovnoměrnosti, vynikajícího podání barev, naprostého zrakového komfortu pro diváky a sportovce a dokonale neoslňujícího osvětlení. Dalším nezbytným předpokladem pro videozáznamy je naprostá stabilita světla. Společnost Disano nabízí výrobky, které jsou schopné osvětlit jak velké stadiony, tak víceúčelová sportovní zařízení, přičemž zvláštní pozornost je věnována nejenom distribuci světla, ale také designu svítidel v moderním a přísném stylu Made in Italy.

““

La gamma di proiettori Disano nasce dalla consolidata esperienza di progettazione di impianti sportivi sia indoor che outdoor; alcuni di rilevanza mondiale. Quando l'illuminazione deve rispondere ai severi requisiti di efficienza richiesti dalle competizioni internazionali, con riprese televisive in alta definizione, è necessario ottenere elevati livelli di illuminamento verticale, uniformità, ottima resa del colore, totale benessere visivo degli spettatori e degli atleti, nonché un'illuminazione assolutamente priva di abbagliamenti. Inoltre, la stabilità della luce è un requisito fondamentale per realizzare riprese video di ottima qualità. Disano propone prodotti che sono perfettamente in grado di illuminare sia il grande stadio sia gli impianti sportivi polivalenti, riservando speciale attenzione non solo alla distribuzione della luce ma anche al design dell'apparecchio, moderno e rigorosamente Made in Italy.

””

Sport outdoor



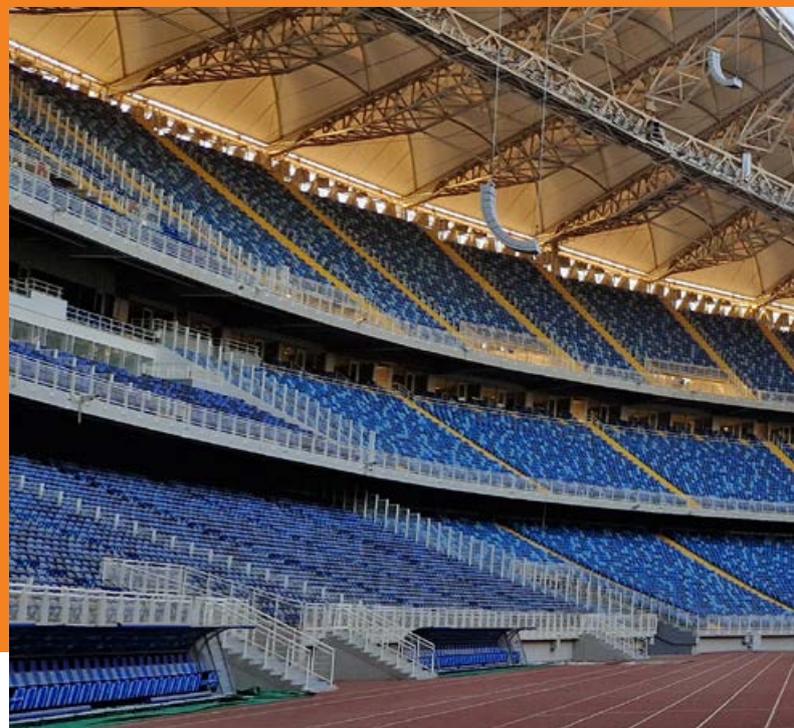
““

The range of Disano floodlights draws on its extensive expertise in the design of lighting systems for indoor and outdoor sports venues, including ones hosting international events. When lighting systems are required to meet the increasingly demanding efficiency needs of international competitions, with high-definition broadcasting, it is necessary to provide high quality vertical illumination, uniformity, excellent colour rendering and good visual comfort of spectators and athletes, as well as an absolutely glare-less illumination. Moreover, the stability of light is a fundamental requirement to ensure excellent video quality. Disano offers products that can illuminate both big stadiums and multi-purpose facilities, devoting special attention to great light distribution as well as contemporary made-in-Italy design.

””

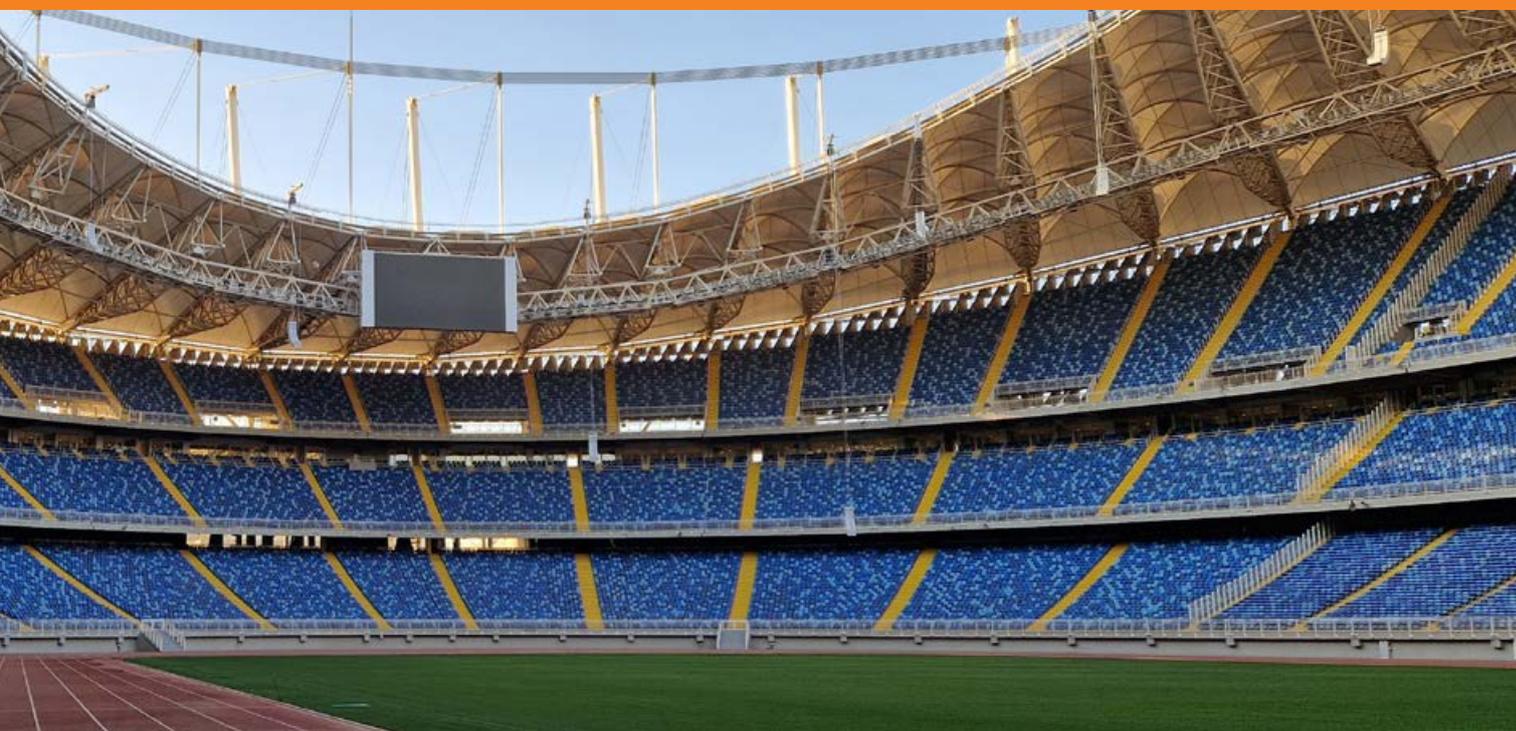


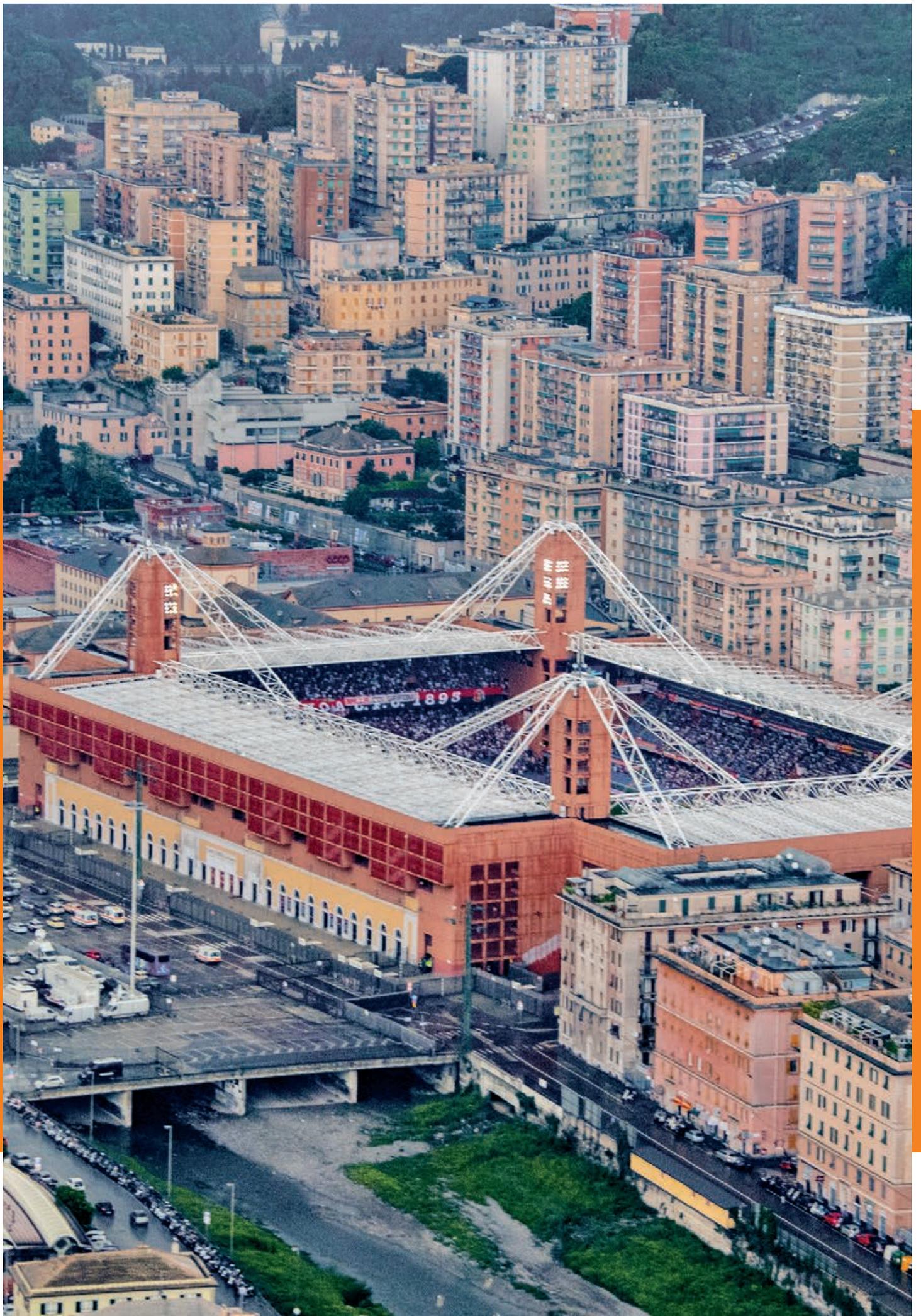
Misr Stadium - New Administration





ive Capital, Egypt







Luigi Ferraris Stadium - Genoa, Italy



Félix Houphouët-Boigny Stadium - Abidjan, Ivory Coast





Stade de la



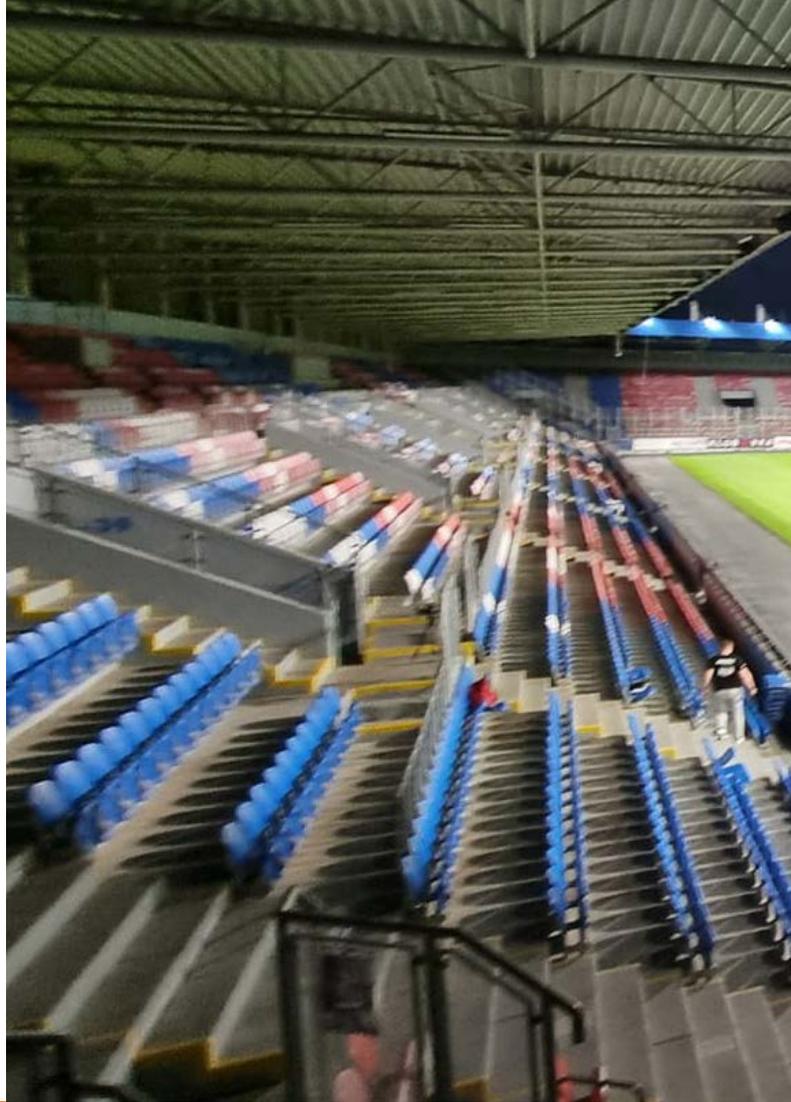
Paix - Bouaké, Ivory Coast





Great Man-Made River Stadium - Tripoli, Libya







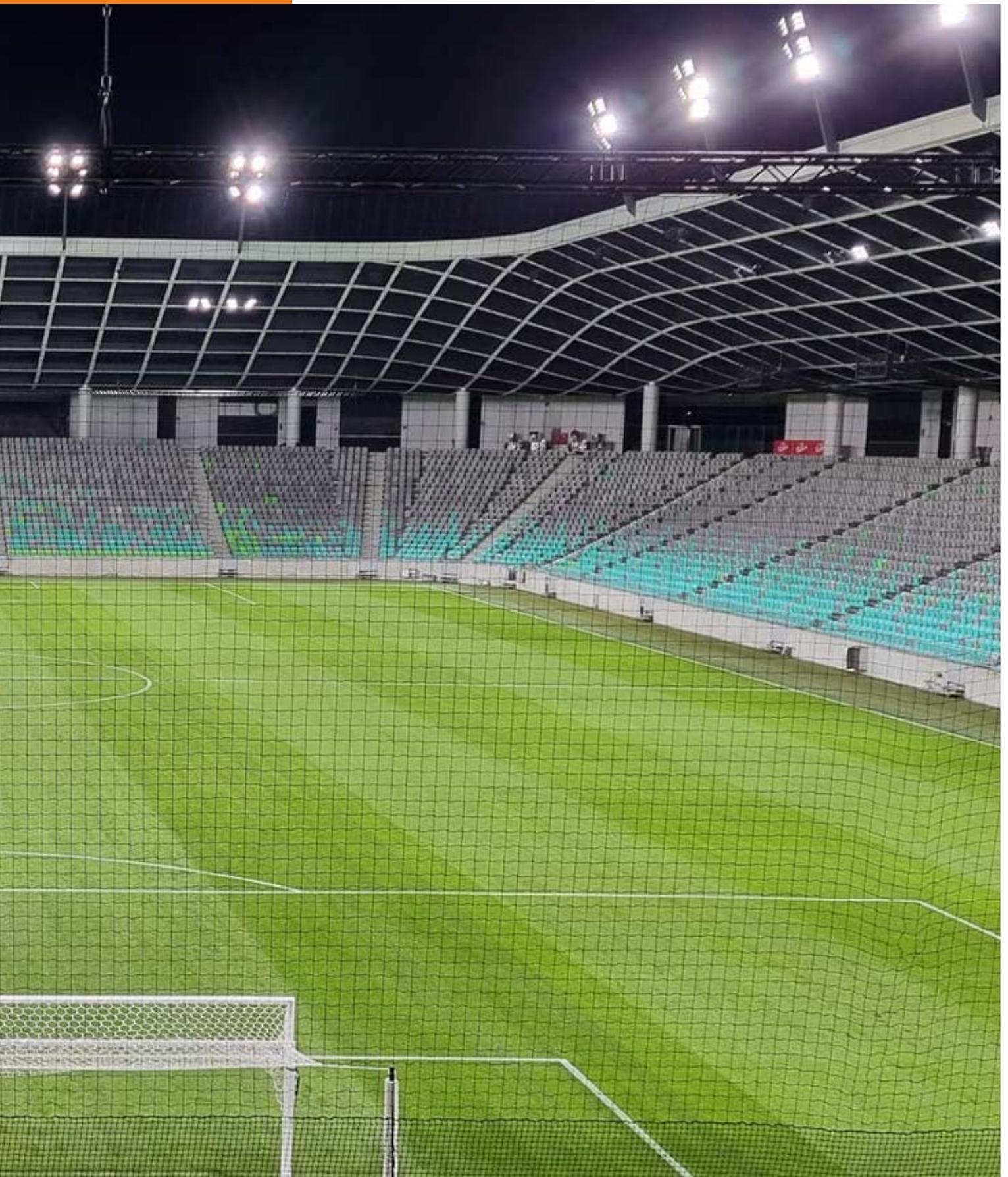
Doosan Arena

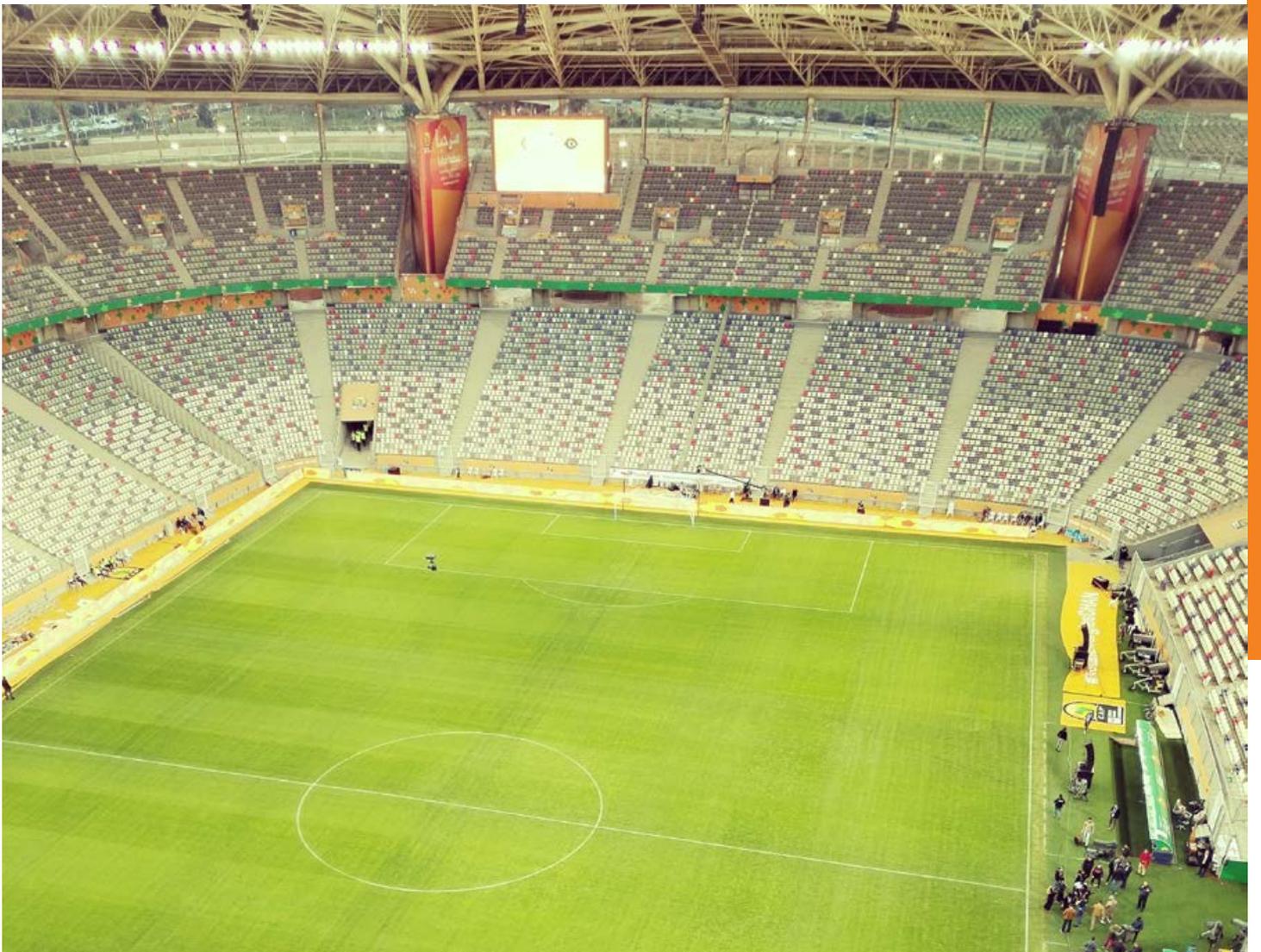


Plzen, Czech Republic



Ljubljana, Slovenia







Nelson Mandela Stadium - Baraki, Algeria

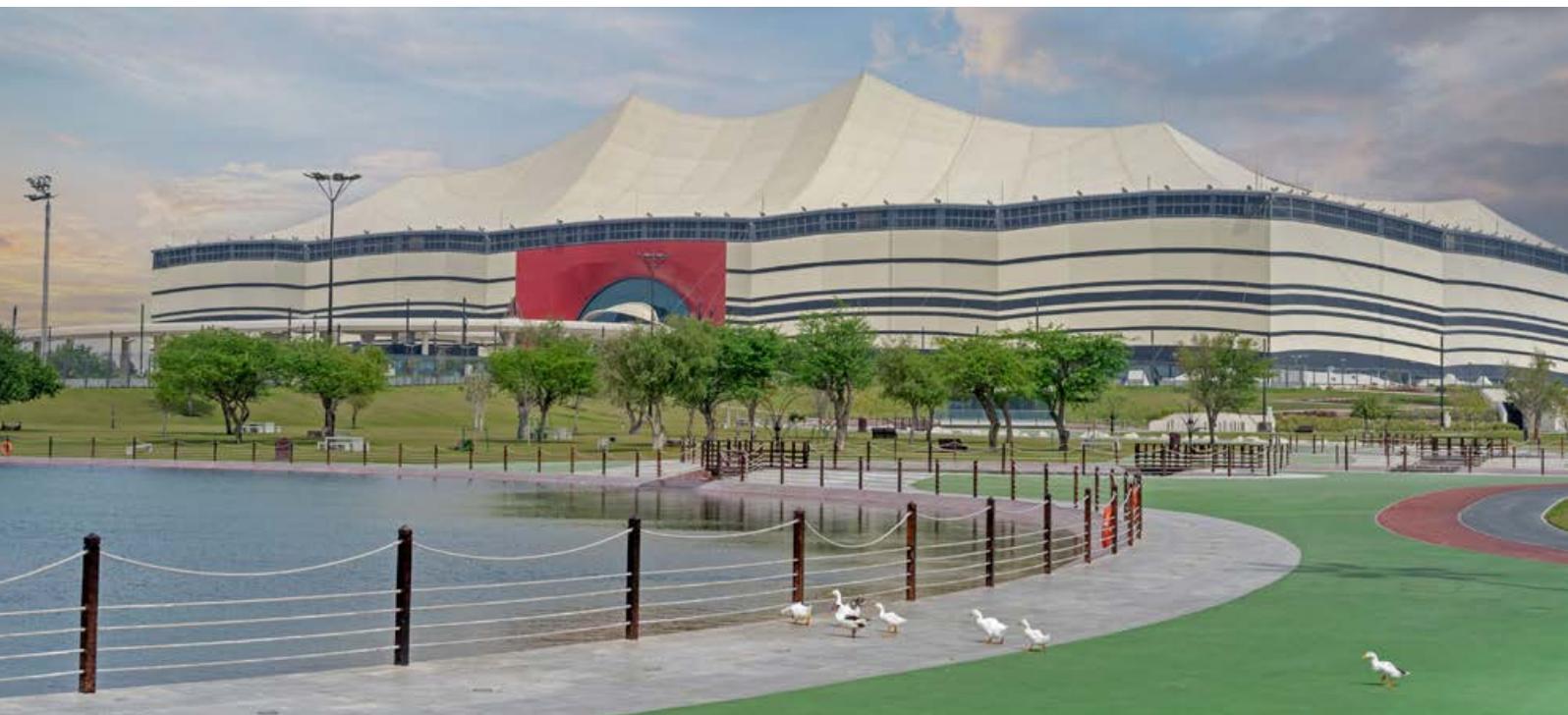


Al Bayt Stadium





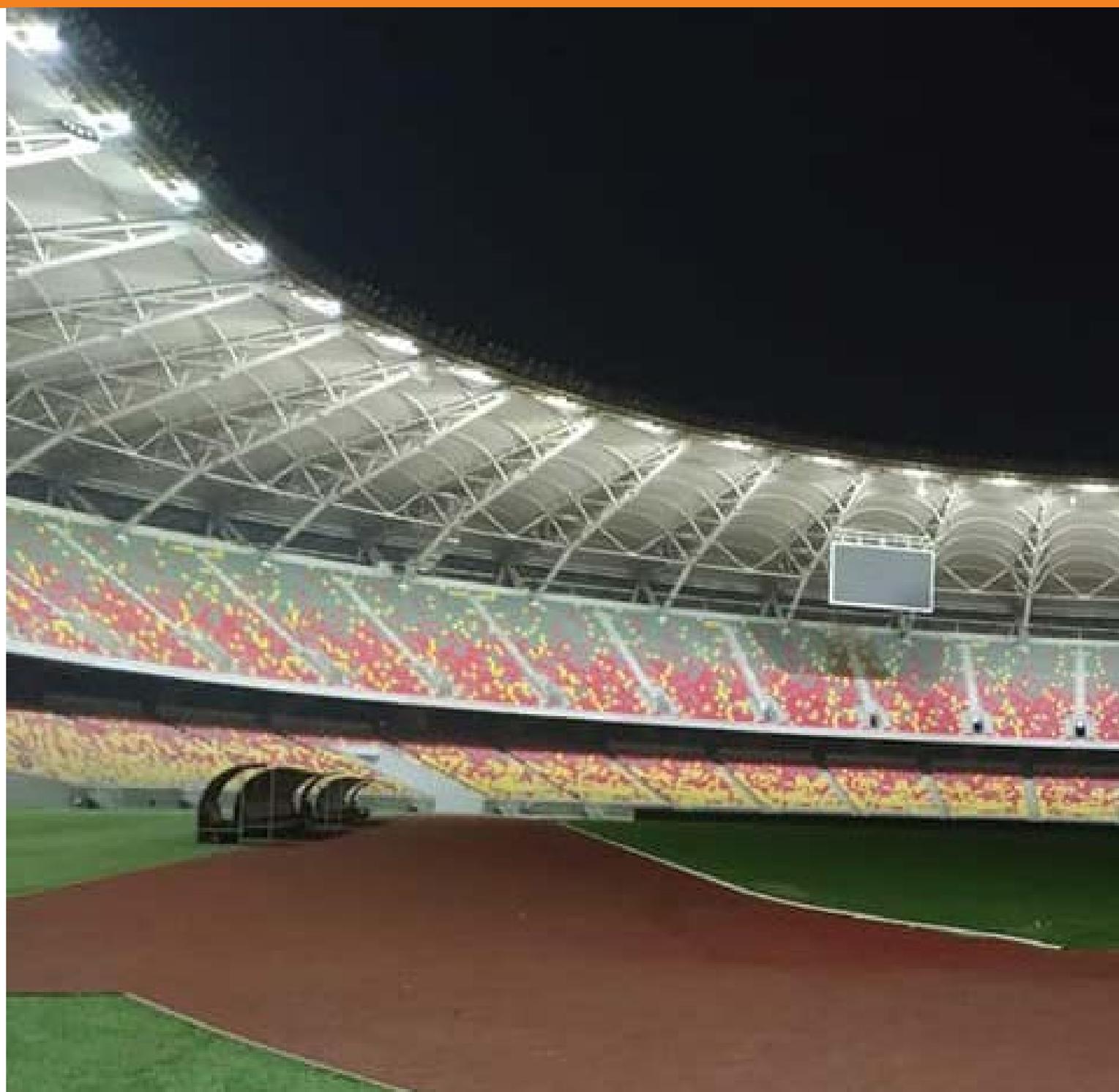
- Al Khor, Qatar





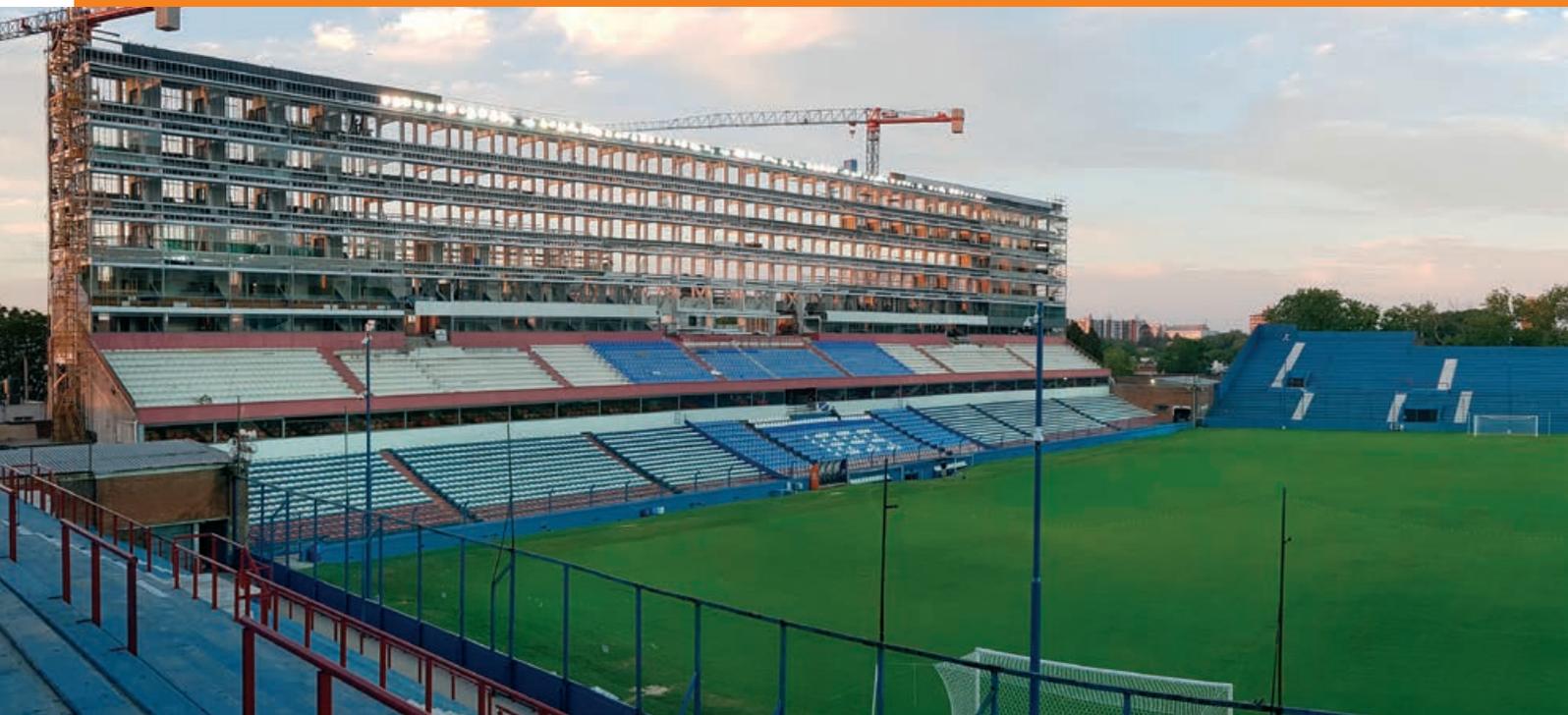


Ahmad bin Ali Stadium - Al Rayyan, Qatar

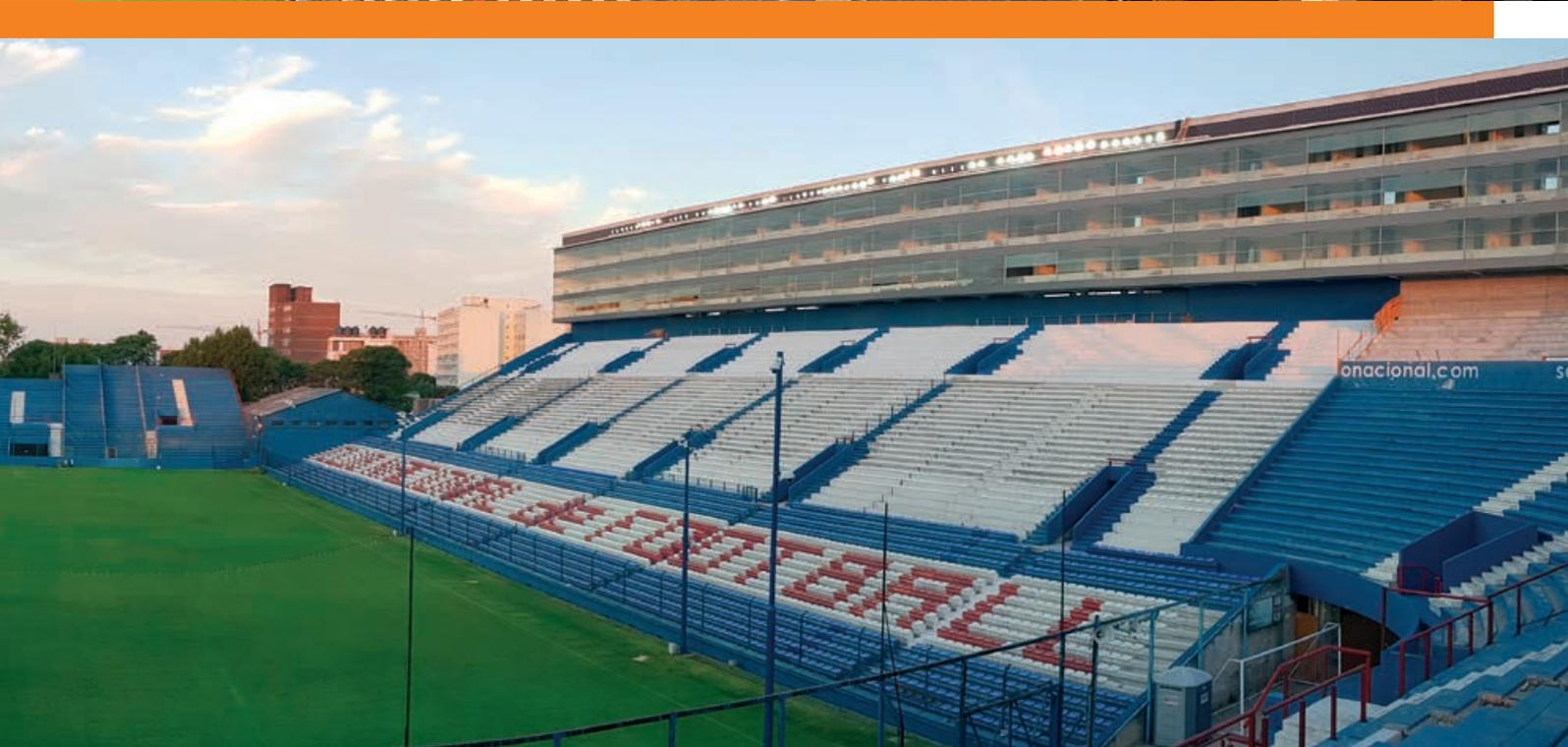


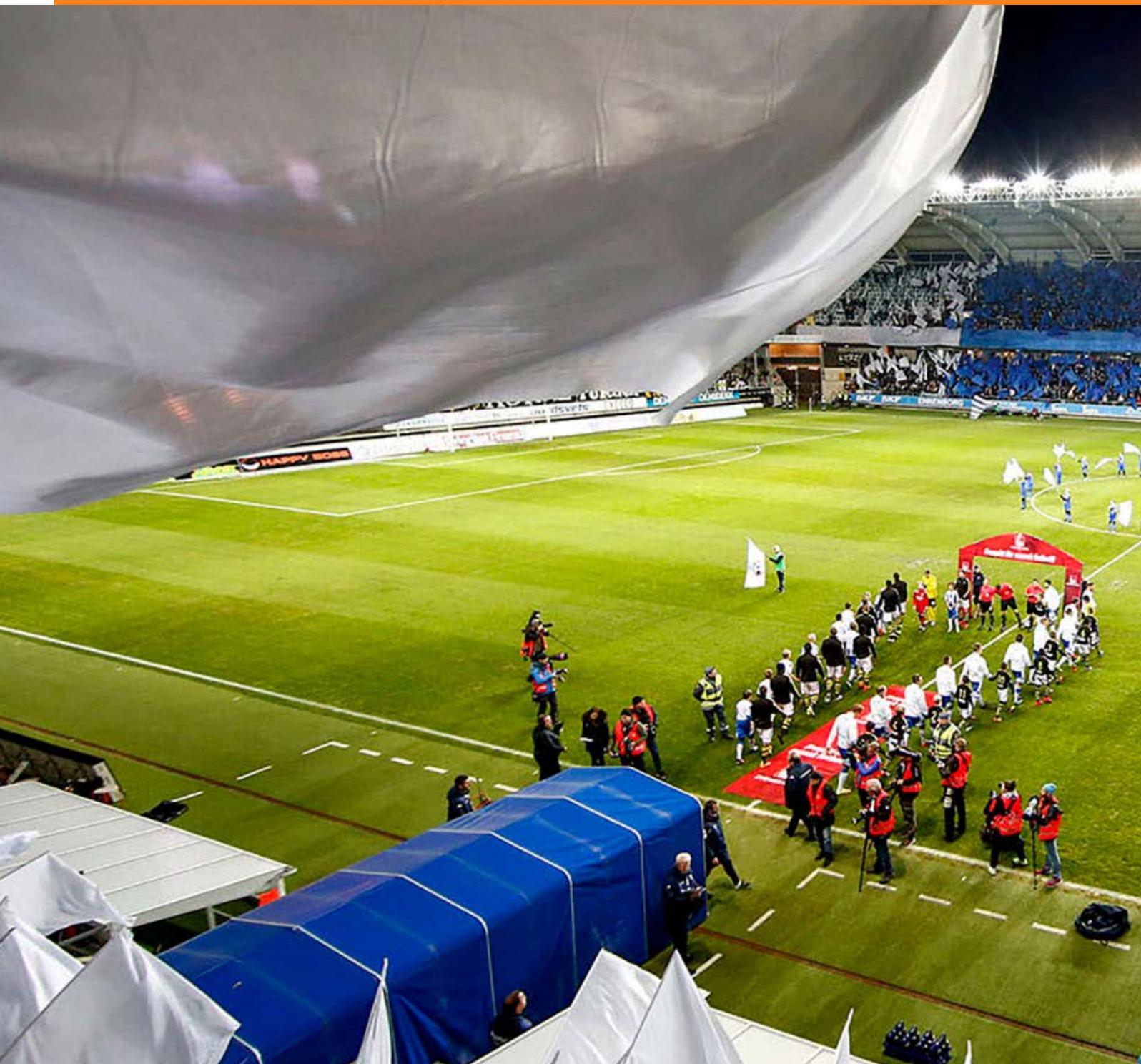
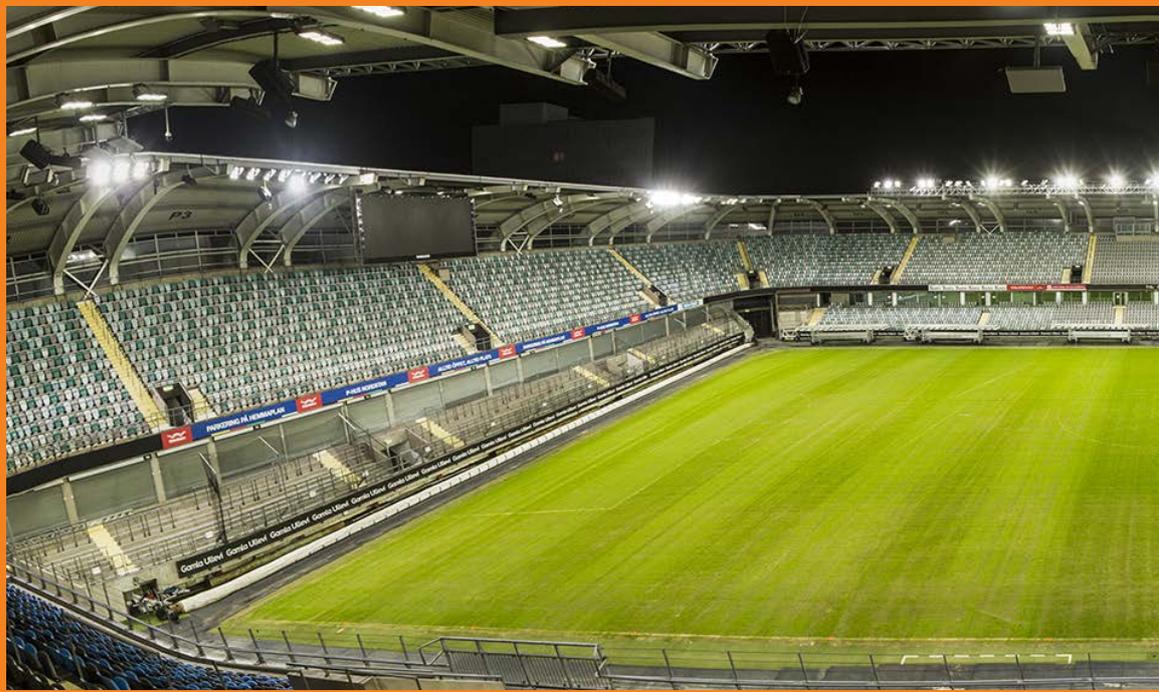
Japoma Sports Complex - Douala, Cameroon





Gran Parque Central Stadium - Montevideo, Uruguay







Gamla Ullevi

Göteborg, Sweden



Benito Stirpe Stadium - Frosinone, Italy



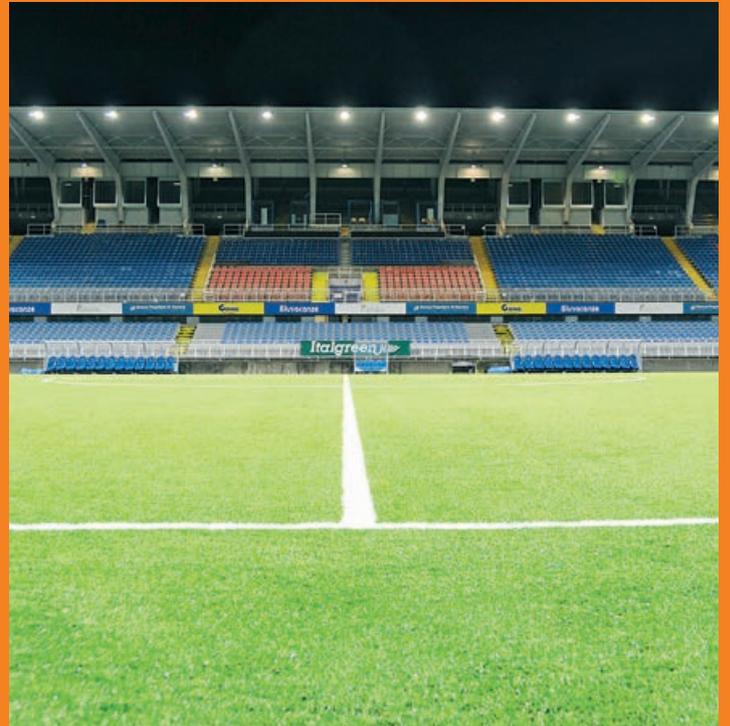
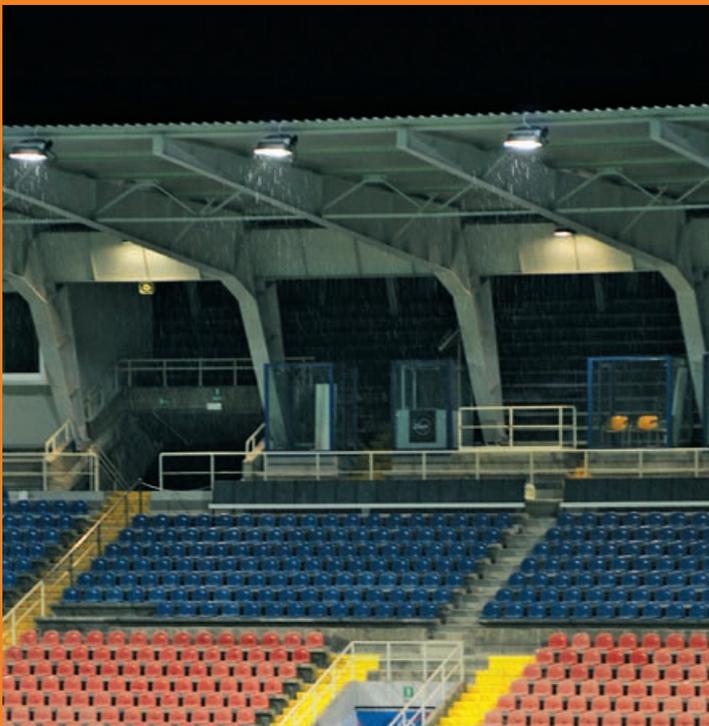




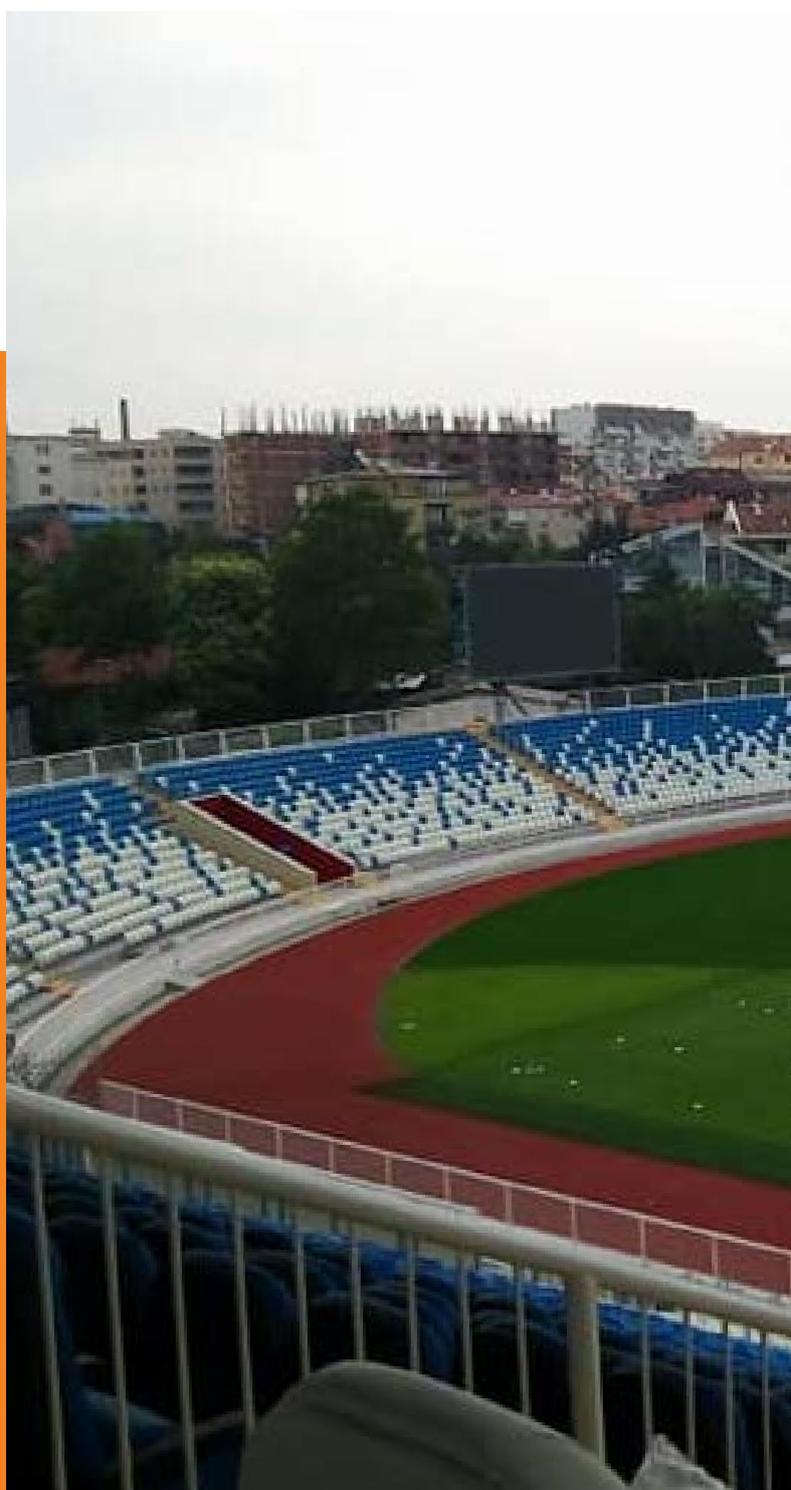
KSU Stadium - Riyadh, Saudi Arabia





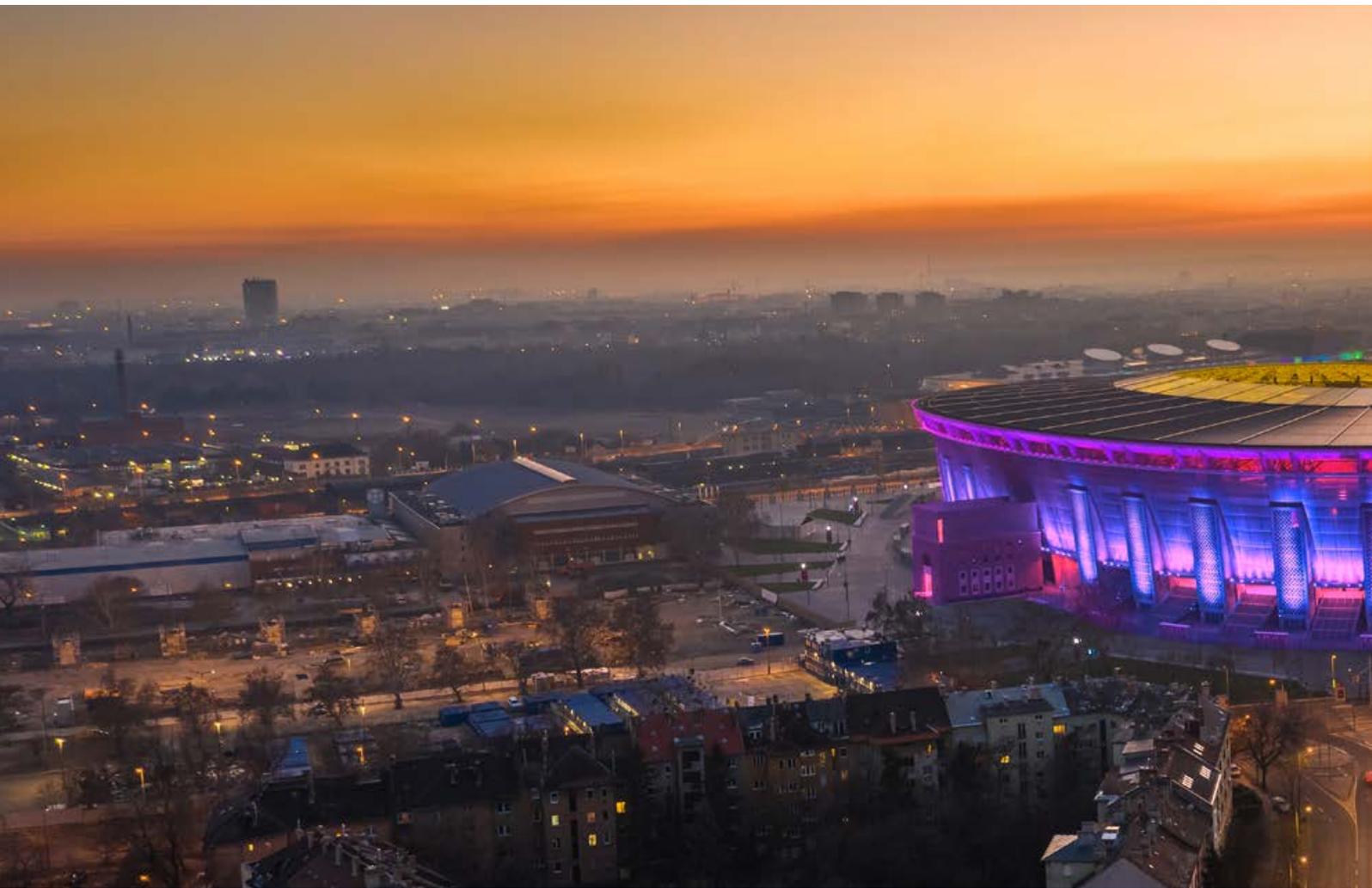


Silvio Piola Stadium - Novara, Italy

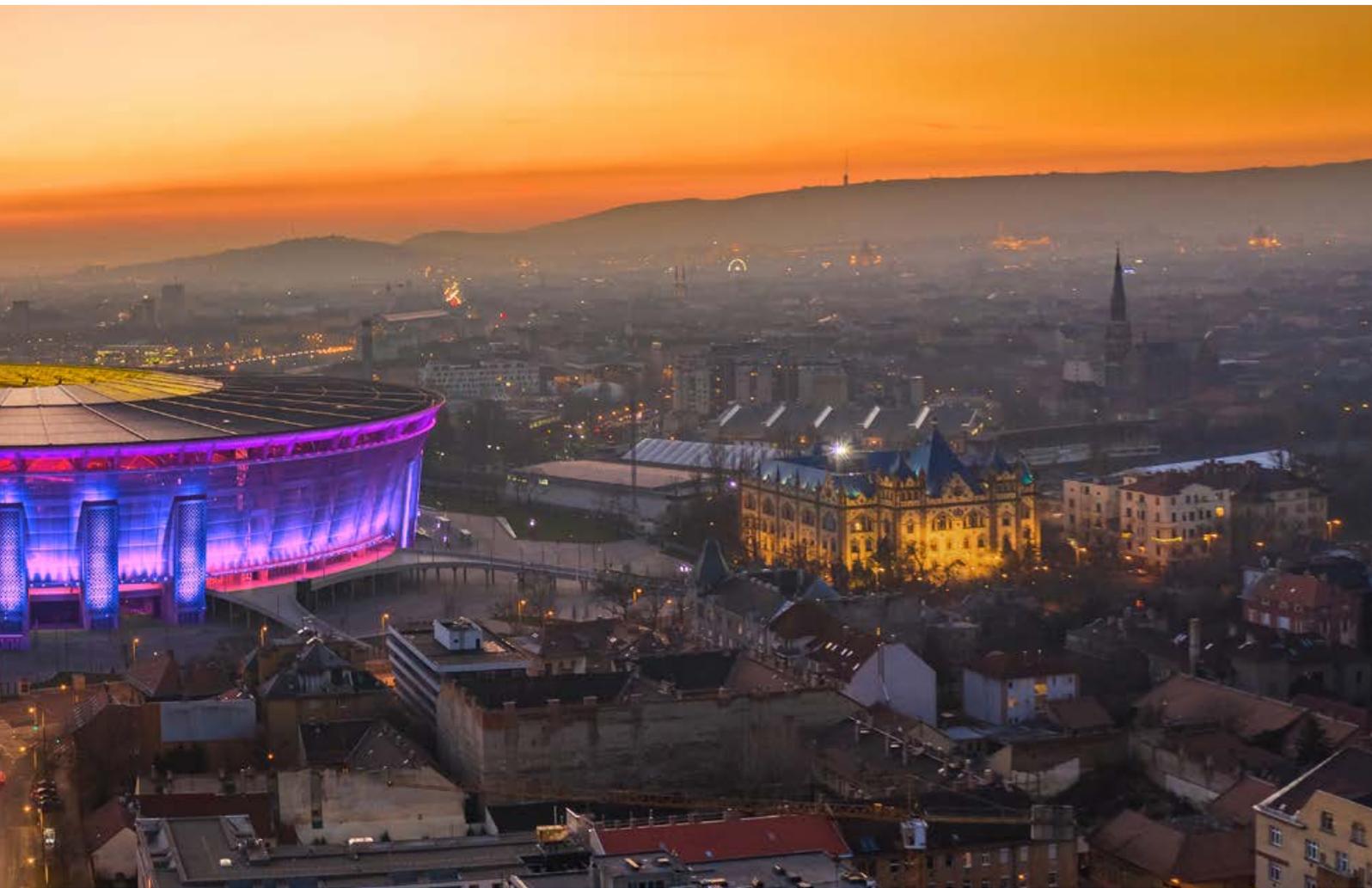


dil Vokrri Stadium - Pristina, Kosovo





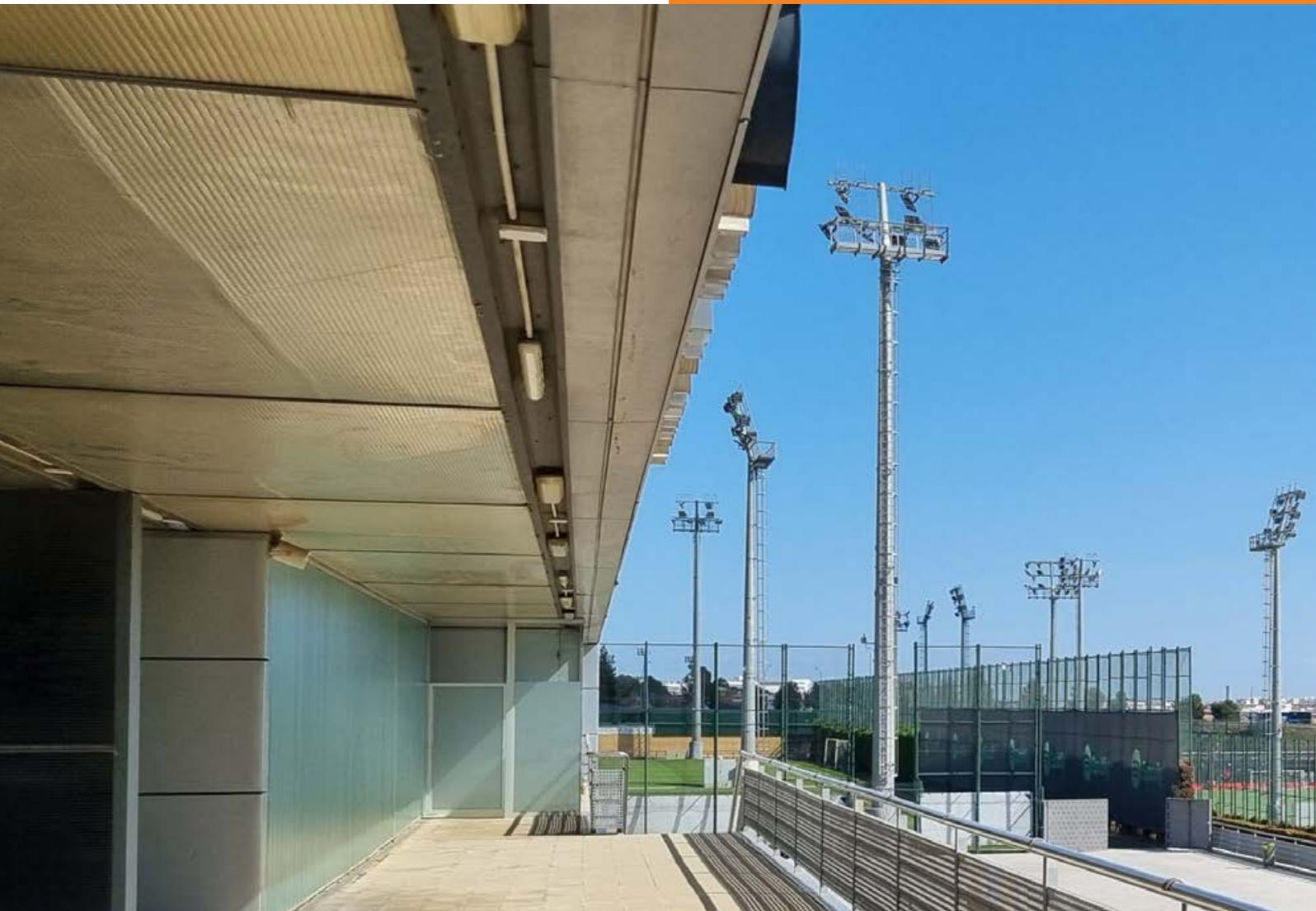
Puskás Arena - B

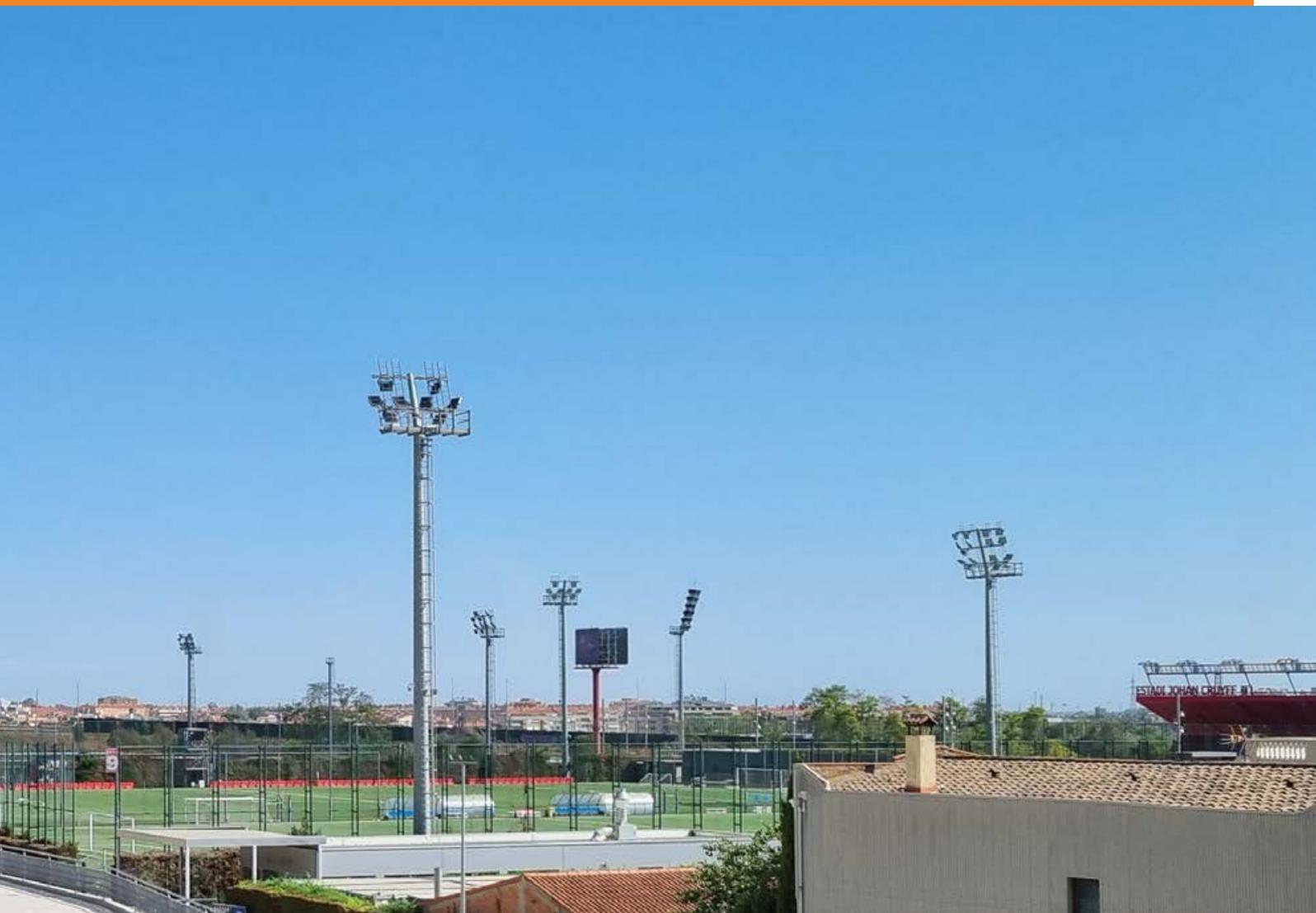


Budapest, Hungary

Joan Gamper Sports City

Barcelona, Spain









Sports City - Sevilla, Spain

Filadelfia Stadium - Turin, Italy



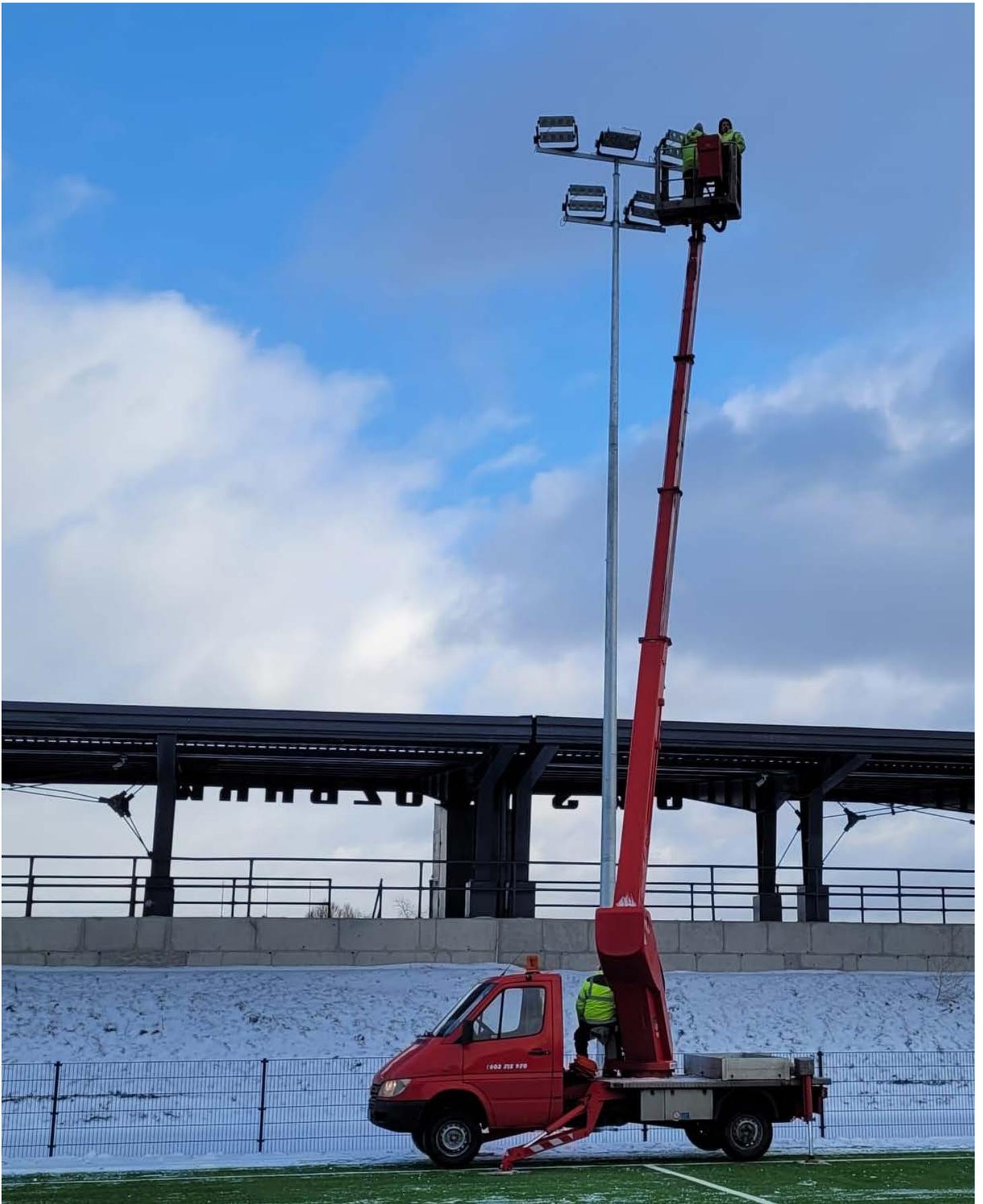




Raja Club Athletic Academy - Bouskoura - Casablanca, Morocco





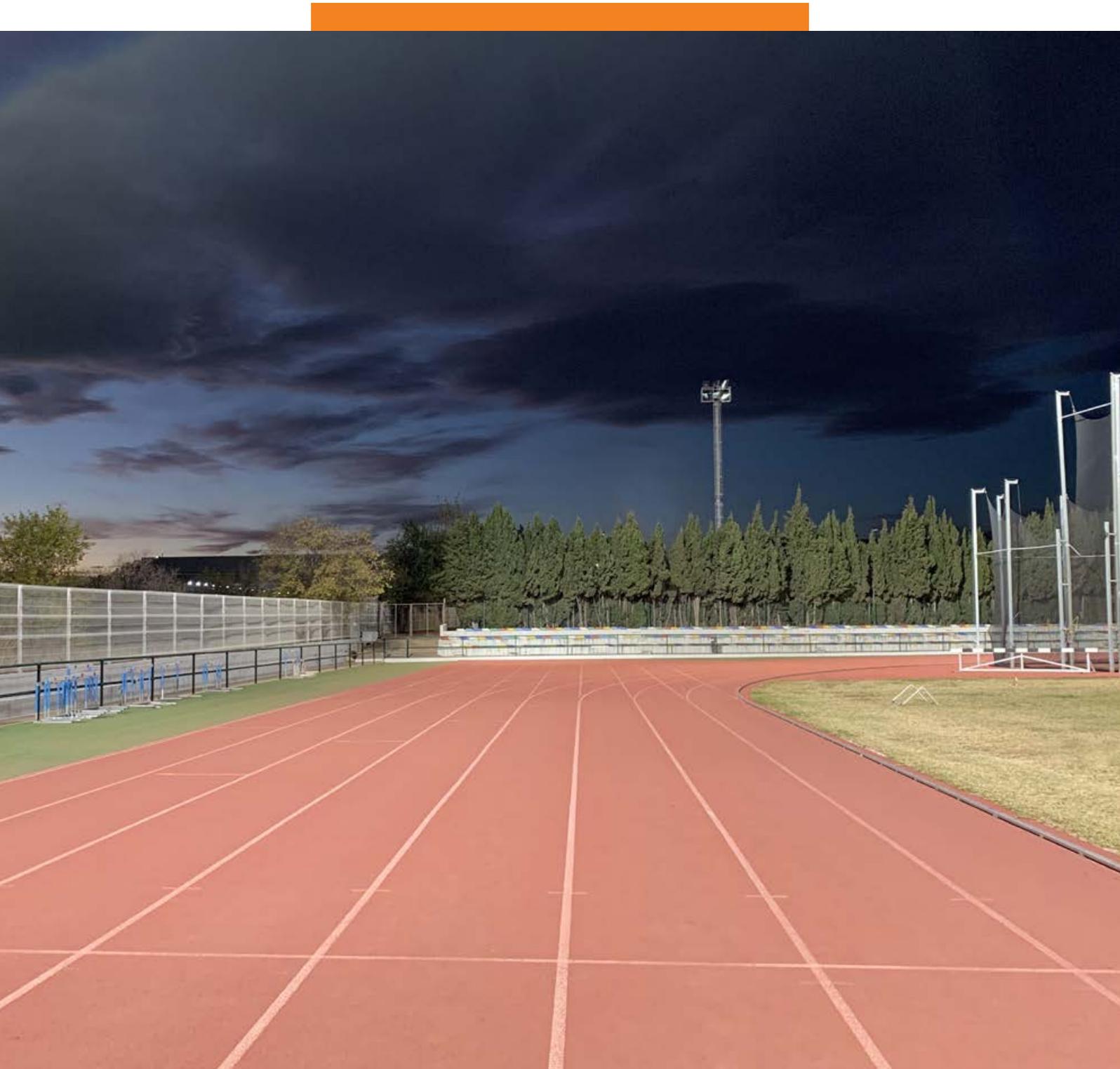


Belchatów Stadium - Bytom, Poland

Zagłębia Stadium - Lubin, Poland









Gaeta Huguet Athletics Track - Castellón, Spain





Cortina d'Ampezzo - Belluno, Italy



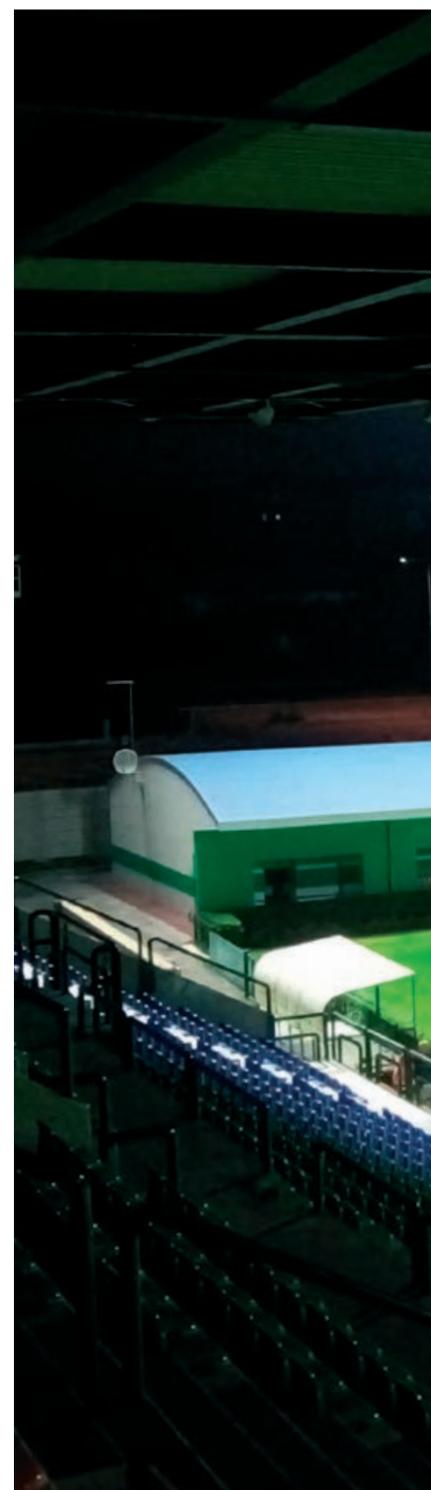
Cortina d'Ampezzo - Belluno, Italy







Bloudkova Velikanka Ski Jumping Hill - Planica, Slovenia





La Ghirada - Treviso, Italy





The Europa Sports Complex - Gibraltar







Saint Jérôme Stadium

Marseille, France



National Tennis Center Complex - Mladen Stojanovic



Novi Park, Banja Luka, Bosnia and Herzegovina





ACSA Sports

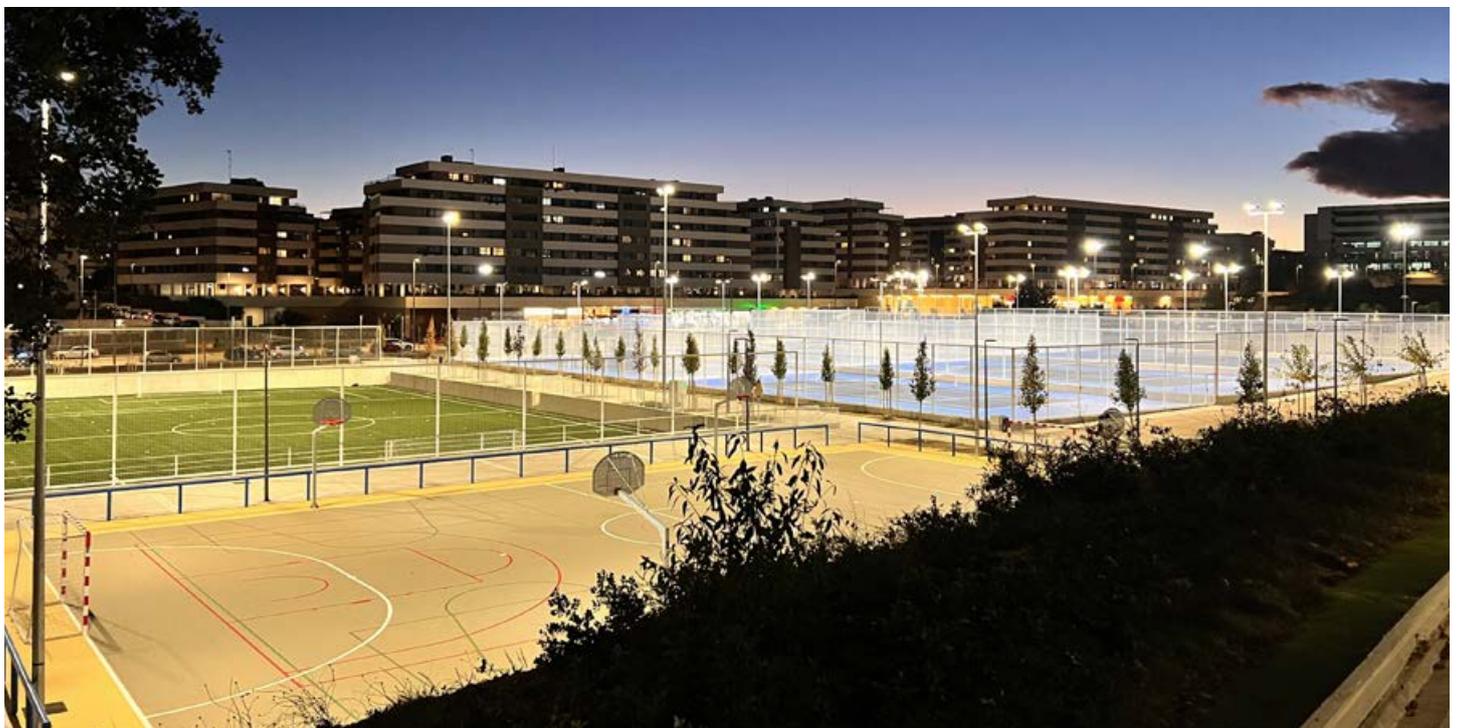
Casablanca



ts Complex

a, Morocco







Parque Norte Sports Complex - Alicante, Spain



Sports Complex - Ofra, Santa Cruz de Tenerife, Spain





Softball C



Club - Zraloci Ledenice, Czech Republic

GRUPPO **disano** ●

disano ●
illuminazione

www.disano.it www.fosnova.it

 DISANOILLUMINAZIONESPA

 DISANO ILLUMINAZIONE

 DISANO FOSNOVA

 DISANO ILLUMINAZIONE

 **Fosnova**

Disano illuminazione S.p.A. - Viale Lombardia, 129 - 20089 Rozzano, Milan - Italy - Tel.: +39 02.82.47.71